

Festival AMPLIÓN
– Nový kabaret
& pouličné
umenie®

Banská Štiavnica
a okolie

23. 9. ➡ 26. 9. 2021

6.
ROČNÍK

AMPLIÓN

Festivalové noviny

+ AMPLIÓN
Karavana

DÔVERA JE UMENIE!

www.amplion.eu

DÔVERA JE UMENIE?

Milí verní a noví veľactení diváci,

dôvera a jej obnova vo fakty, základné hodnoty a zdravé vzťahy vo svete po pandémie je leitmotívom už 6. ročníka Festivalu AMPLIÓŇ – Nový kabaret & pouličné umenie v Banskej Štiavnici. Za jedinečný nástroj na obnovenie dôvery považujeme **živý osobný zážitok diváka s osobnosťami a umelcami**, ktorí vo svojich dielach reprezentujú vysokú kvalitu a schopnosti, ale aj inakosť či toleranciu. Aktuálny ročník v tomto duchu prináša viaceré novinky. **Pozvaní svetobežníci rozbalia svoje umenie v centre mesta a okolí až na 4 dni.** Novou pilotnou akciou bude originálny zážitkový happening **AMPLIÓŇ Karavana**, ktorým sa z historického centra programovo posunieme aj na perifériu. Vytvoríme výjazdové skupiny umelcov a časť súčasného umenia preniesieme na žltom karavane a fiatek k novému publiku do šiestich okrajových častí mesta a okolitých obcí. Ďalšou novinkou bude **ART PUTIKA** –

neformálne krčmové dišputy na aktuálne spoločenské témy v obľúbených štiavnických putikách s atraktívnymi hosťami – **Samo Marec, Ján Markoš, Mirek Tóda a Dušan Ondrušek.**

Aký bude 6. Festival AMPLIÓŇ? Bude to radosť zo spoločného stretnutia v kráteri umenia, pretože do Banskej Štiavnice sa nám opäť podarilo pozvať tituly, ktoré inde na Slovensku nevidíte. Headlinerom nového kabaretu je slávne brnianske Divadlo Husa na provázku s Comedy Ghetto alebo česko-rómskym stand upom **GADŽOVÉ JDOU DO NEBE** s koncertom i bašavelom. Druhým headlinerom bude majstrovská syntéza kabaretnej show a pouličného umenia, medzinárodné hudobno-komediantské trio Paul Morocco a ich gitarová show **OLÉ! Music & Comedy!** Nevídané parkúrové kúsky rozbalia aj skvelí belgickí akrobati Ludo & Arsène v cirkusovo-artistickom putovaní **BE FLAT.**

Veľactení verní diváci Festivalu AMPLIÓŇ, tešíme sa na Vás opäť v jesennej Banskej Štiavnici. Chceme sa však pokúsiť získať aj dôveru panenského diváka AMPLIÓŇU. A keďže ľudia priťahujú ľudí, budeme radi, ak rozšírite naše pozvanie na 4 dni zážitkového umenia a krás Banskej Štiavnice **aj k Vaším priateľom a známym.** Len vďaka Vám spoločne obnovíme dôveru v hodnotu kultúry a jej aktérov, ktorí nepochybne prinášajú spoločnosti sociálny, duševný aj ekonomický benefit.

Ďakujeme za Vašu dôveru, DÔVERA JE UMENIE!

Váš Festival AMPLIÓŇ

Jana Mikitková, Ján Fakla, Dušan Krnáč a Milan Lichý



Divadlo Husa na provázku, Brno (CZ)

GADŽOVÉ JDOU DO NEBE

HEADLINER FESTIVALU

AA Slovenská premiéra! Amfiteáter / Kultúrne centrum, hlavná sála (v prípade nepriaznivého počasia): **sobota 18:00**

Comedy Ghetto! Bravúrny česko-rómsky kabaret s kapelou a bašavelom pre všetkých

„Príďte sa smiať všetkému, za čo sa normálne hanbíte a hanbiť sa za to, čomu sa normálne smejete!“ pozýva divákov na Comedy Ghetto oceňovaný režisér Jiří Havelka, ktorý spracúva súčasné témy nečakanou formou.

Na amfiteátri zažijete nový formát – stand up inscenáciu s poriadnou dávkou humoru, živou kapelou, výbornými speváckmi a dynamickou zábavou nespútaného večera! Wanna stand up to racism? Wanna stand up? Let's stand up then! Že nemáte predsudky? Že nevidíte čiernobielo? Vydajte sa na česko-rómsku stand up expedíciu pod

vlastnú sivú kôru mozgovú! Starostlivo vybraný tím hercov Divadla na Provázku a autentických rómskych osobností hrá o česko-rómskom súžití. O predsudkoch na oboch stranách pomlčky. O (ne)možnostiach ich korekcie. S humorom aj bez neho. Skúma stereotypy či predsudky, ktoré máme v sebe viac či menej zakorenené všetci. A propos: Žáner stand up vznikol kedysi práve z etnického napätia rastúceho v anglickej a americkej spoločnosti a má dlhú tradíciu práce s nacionalizmom, rasizmom a rôznymi spoločenskými tabu. Pre mladých a dospelých od 15 rokov. **To chcete vidieť!**



Foto: David Konečný Viac: www.provazek.cz

FESTIVAL V ČÍSLACH

6. ročník od štvrtka 23. do nedele 26. septembra 2021

2021 dôvera vs. nedôvera **95** umelcov z **9** krajín sveta **28** programov, z toho **12** scén a pódii v meste (1/3 zadarmo) **13** programov a **6** scén na periférii

4 laureáti ceny AMPLION ARGENTUM **4** slovenské premiéry zahraničných programov **3.** ročník súťaže SKETCH UP na podporu nového kabaretu **3.** vybraní pouliční buskeri

2 výnimoční headliner **1** špeciálny celofestivalový happening AMPLIÓŇ Karavana **1** originálny formát v miestnych putikách ART PUTIKA + **veľa výnimočných zážitkov**

Vstupenky online: www.amplion.eu

Čo je **Amplion Argentum (AA)**? Amplion Argentum je cena organizátorov festivalu v troch kategóriách: nový kabaret, pouličné umenie a spoločensko-angažovaná tvorba. Nominácie vyberá dramaturgický tím festivalu, ktorý vopred videl všetky programy a nominoval tie výnimočné. Ocenenie sa už tradične udeľuje v posledný deň festivalu. Tento rok v nedeľu 26.9.2021 o 11.00 v Art Cafe. Bude to príjemné stretnutie s tými najlepšími umelcami. Slovo Argentum pochádza z latinčiny a znamená striebro.



© FESTIVAL AMPLIÓŇ 2021 – Festivalové noviny medzinárodného Festivalu AMPLIÓŇ – Nový kabaret & pouličné umenie®

vydal Ansámbl nepravidelného divadla n.o. ako prílohu Denníka N dňa 10. 9. 2021, Štiavnických novín 9. 9. 2021, pre obyvateľov mesta Banská Štiavnica a pre účastníkov festivalu. Náklad: 12 000 ks. Zadané do tlače 3. 9. 2021. Zmena programu vyhradená. Redakčne i autorsky pripravili: Jana Mikitková, Ján Fakla. Snímky a kresby láskavo poskytli autori uvedení pri fotografiách a umelci zo svojich archívov. Grafická úprava a layout: Andrej Brummer. Tlač: Komárňanské tlačiarne, spol. s r. o., Komárno.

KABARETY A ICH NOVÉ FORMY

Paul Morocco, Lanzarote (USA/GB/ES), AA  Slovenská premiéra!

HEADLINER

OLÉ! MUSIC & COMEDY

 Headliner Festivalu pre mladých a dospelých

 Kultúrne centrum, hlavná sála: **piatok 19:30**, Starý zámok: **sobota 15:30**,

Kocka: **sobota 22:00 + AMPLIÓN Karavana**

Bravúrna hudobno-artistickej gítarová show

Hrajú ako Paco de Lucia, spievajú ako Pavarotti a hýbu sa ako Gipsy Kings! Prichádza veľkolepé trio a ich búrlivo smiešna gítarová groteska. Španielky počas hrania točia, preklá-pajú či vyhadzujú do vzduchu, hrajú s nimi ping-pong či rozbíjajú vajíčka. Artistická hra v štýle flamenco, pop, swing, blues či klasiky vás podmaní. Pozastavte sa a nechajte sa očariť hudobným majstrovstvom a zábavnou virtuóznou komédiou. Paul, Miguel a Alessandro to na Amplióne roztočia v slovenskej premiére!



Foto: archív Paul Morocco Viac: www.olecomedy.com



Geisslers Hoffcomedianen, Praha (CZ) AA Slovenská premiéra!

RAUT

 PROGRAM pre mladých a dospelých

 Kocka, Kammerhofská 6: **piatok 21:00**

Štylový nový kabaret La Fontaine alebo večierok veľkých zvierat

Ladies and gentlemen! We show for you - and for me - we show you de La Fontaine show! Prijmite pozvanie na večie-rok do vybranej spoločnosti zajaca, vlka, jeleňa a Lafontány. Zažijete medzinárodný bábkový kabaret na motívy francúzskeho bájkara Jeana de La Fontaine so zvieracími maskami, predmetovými bábkami, zemičkami, chlebom, drinkami aj živou balkánskou hudbou. Kto je koho pán a kto koho skrotí? Človek zvierat alebo zvierat človeka? A je človek človekom? Doprajte si svieži RAUT v réžii jedného z najosobitejších bábkarov súčasného divadla Matiju Solce, ktorého hra KAR v roku 2019 získala na Amplióne cenu Amplion Argentum za nový kabaret!

Foto: Tomáš Glasberger Viac: www.geisslers.cz



MESTSKÉ DIVADLO – DIVADLO Z PASÁŽE,
BANSKÁ BYSTRICA (SK) AA

LÁSKY SHOCK

 PROGRAM pre mladých a dospelých

 Kocka, Kammerhofská 6: **sobota 14:00**

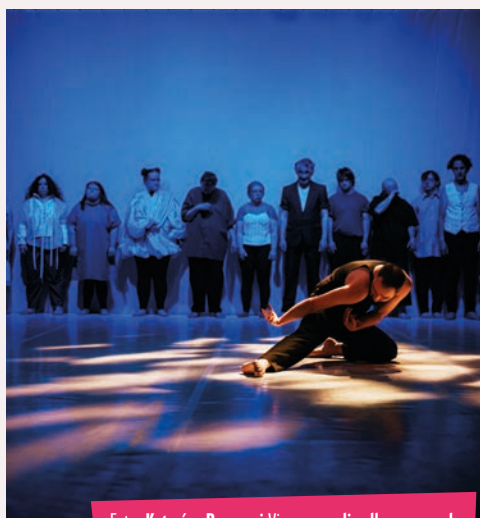


Foto: Katarína Baranyai Viac: www.divadlozpasaze.sk

Divadelno-tanečná inscenácia so silným odkazom

Doprajte si pozitívny SHOCK plný humoru, nadhľadu a lásky nielen k pohybu. Spolu s hercami z Divadla z Pasáže znuobjavíte plnosť prežívania a radosť zo života! Aj oni sa cítia sexy, nasratí, vtipní, nepochopení, či neviditeľní, aj keď ich paradoxne na ulici počuť viac. „Serie ma, keď na mňa ľudia čumia, otedy mám chuť povedať: Na čo tak čumiš? Serie ma, keď sú ľudia prehnane milí, ako keby sme niečo nechápali.“ (Lydka) Neexistuje lepšia možnosť, ako skúsiť prekročiť svoju bublinu a prejať empatiu navonok iným, ale v skutočnosti rovnakým ľudským osobnostiam. Nechajte sa šokovať láskou!



AND & HOSTIA & MOJŠE BAND (SK+CZ)

SKETCH UP

len na Amplióne!

 Program pre mladých a dospelých

 Kocka, Kammerhofská 6: **sobota 19:00**

3. ročník česko-slovenskej súťaže kabaretných skečov plný nových talentov! Hrá klezmer kapela Mojše Band.

Súťaž nových kabaretných výstupov jednotlivcov a umeleckých skupín v rôznych žánroch príbuzných kabaretu ako je stand up, slam poetry, divadlo, hudba, pohybové umenie či klaunské čísla, pokračuje! Všetky skeče prepojí jedna téma – dôvera vs. nedôvera, ktoré podajú zážitkovou a zábavnou formou títo účinkujúci: šarmantný herec a mím Anton Eliáš (CZ), herecko-hudobné duo študentov VŠMU Martin Toman & Tadeáš Bolo (SK), hudobný standapista s gitarou Tomáš Šrámek (SK), energickí herci a tanečníci Cirkevného konzervatória v Bratislave (SK) a ďalší. Svojrázny humor a autentickú improvizáciu predvedie moderátorské duo a jedinečnú atmosféru vytvorí židovská muzika Mojše Band. Nebude chýbať ani bystrá porota. Víťaz získava okrem ceny AMPLIÓN ARGENTUM aj opciu na uvedenie svojho samostatného kabaretného programu na 7. ročníku Festivalu AMPLIÓN 2022. Nenechajte si tento jedinečný program ujsť!

POULIČNÉ UMENIE

AMPLIÓN

LUDO & ARSÈNE, GENT (BE) AA

BE FLAT

☞ Slovenská premiéra!

☞ TOP PROGRAM pre mladých a dospelých

▽ Starý zámok: **sobota 11:00, nedeľa: 13:30** • AMPLIÓN Karavana

Cirkusová akrobacia a urban parkour famózne dvojice

Dych berúca akrobacia dvoch vynaliezavých parkouristov z Belgicka! Ludo a Arsène majú dôležitú úlohu. Zastaviť návštevníkov festivalu, vytrhnúť ich z každodennosti a získať si ich dôveru. Buďte v strehu! Títo akrobati sa zjavia nebadane a využijú akýkoľvek priestor. Môžu sa objaviť na strome, prekvapíť vás na stene či vykuknúť z kanála alebo banskej šachty. Lozia, preskakujú alebo sa všelikde zavesia. Pokojne aj dolu hlavou! Vrcholom bude veľkolepé číslo so špeciálnym rebrikom pod heslom: „Všetko je možné.“ Vyskúšajte ľahkosť bytia naplno!



Foto: Jan Slangen a Jaco Wagner Viac: www.be-flat.be

LUKÁŠ ŠIMON & ANTON ELIÁŠ, PRAHA (CZ)

ROBO ERECTUS: ŠUGAR & BIČ

☞ Program pre mladých a rodiny s deťmi

▽ Záhrada Skautského domu, **piatok 17:00**
• AMPLIÓN Karavana

Komická sci-fi pantomíma robotov

Zábavná pouličná pantomíma o dvoch robotoch, ktorí už nemôžu nikomu poslužiť, a tak radšej bavia sami seba. A popri tom všetkých divákov! „Som Robot. Nejem, nepijem, nestarnem, nevyžadujem žiadnu pozornosť, nemám city.“ Je ticho. Všade v puste krajine je len prach a trosky. Nikde žiadne známky života. Poslední dvaja preživší sú roboty v továrni. Čaká ich dlhá cesta objavovania nového života. Kam majú ísť a kto im ukáže cestu?



Foto: Michal Michálko

ANSÁMBEL NEPRAVIDELNÉHO DIVADLA,
BANSKÁ ŠTIAVNICA (SK-CZ/HR-SK)

WELCOME TO STUPIDITY – sad street show



Foto: Katarína Baranyai
Viac: www.and-theatre.art

☞ Banskštiavnická premiéra!

☞ Program pre mladých a dospelých

▽ Záhrada Skautského domu, **sobota 16:30**
• AMPLIÓN Karavana

Malé hlúposti s veľkým dosahom!

Silný príbeh o (ne)pravých záchrancoch súčasného sveta. Nonverbálna hudobno-pohybová pouličná show nenapraviteľného Záchrancu a obyčajného Smetiara, ktorí sa rozhodli zachrániť svet. Zábavné situácie plné situačných gagov vás prevedú dynamickým príbehom od bezhlavého ohúrenia novým vizionárom, cez nečakané ohrozenie, až po vytriezvenie zo stádovosti vďaka použitiu rozumu. Výskyt (ne)obyčajnej ľudskej hlúposti a jej iracionálnych prejavov môže mať tragické dôsledky! Nájde sa niekto, kto nás zachráni pred Záchrancom? **Pozor, hlúposť môže zabíjať!** Účinkuje nová komická dvojica Pavol Seriš & Tomislav Koprivčević. Doprajte si kvalitný tréning vašich mozgových závitov a bránice!

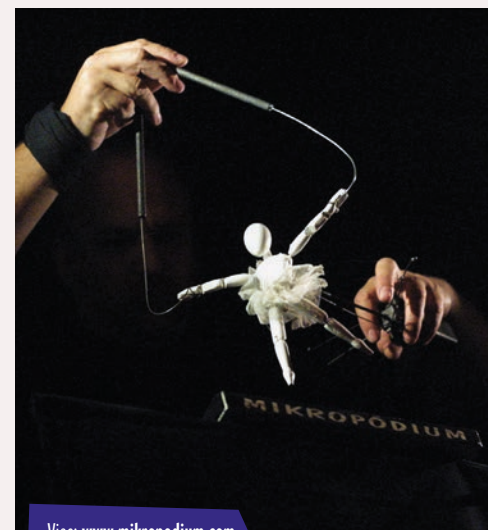
JEDINEČNÝ PROGRAM PRE DETI

MIKROPÓDIUM FAMILY PUPPET THEATRE, TISZAALPÁR (HU)

STOP

☞ Program pre rodiny s deťmi

▽ Kaviareň Gavalier: **piatok 16:30, sobota 10:30,**
Art Cafe: **nedeľa 10:30** • AMPLIÓN Karavana



Viac: www.mikropodium.com

Svetovo unikátne bábkové divadlo pre najmenších

Uvidíte niečo špeciálne a magické. Mikrobábky na mikropódium. Precízny tanec drobnej a krehkej baletky, čarovnú hru šaša-harmonikára, neuveriteľný pohyb rybky či psíka. Magický svet fantázie ožije priamo pred vašimi očami. Unikátna bábkarská technika maďarského umelca očaruje deti i dospelých po celom svete. Bude to wau!

KONCERTY A POULIČNÉ HRANIE

JIŘÍ DĚDEČEK, PRAHA (CZ)

NEBUDU BYDLET V QUÉBECU

TOP PROGRAM pre dospelých

Art Cafe, povala: **sobota: 20:30**

Sviatok folku v Banskej Štiavnici! Šansóny, kuplety a odrhovačky legendárneho pesničkára

Jiří Dědeček, český básnik a folkový pesničkár, pre vás pripravil dvojhodinový koncert zo svojho nového albumu *Nebudu bydlet v Québecu*. Typicky briskné a priamočiare piesne ako *Potkan*, *Sněmouní*, *Udavači* alebo *Kardinál* doplnil dvoma zhudobnenými rúhačskými básňami Františka Gellnera, trojicou svojich doposiaľ nenahrávaných piesní Georgesa Brassensa a nechýba ani country & western *Zmrzlý dřevař*. Sériu štrnástich songov s tragikomickým nádychom sprevádza hrou na gitaru a ukulele. Zahrá aj obľúbené hity. Užite si sviatok folku v Banskej Štiavnici!



Foto: Karel Cudlín Viac: www.dedecek.cz

MOJŠE BAND, SPIŠSKÁ BELÁ (SK)

KONCERT

PROGRAM pre mladých a dospelých

Art Cafe, povala: **piatok 22:30, nedeľa 15:00**,
Trochuár: **sobota 14:15, Kocka: sobota 19:00**

Foto: Iva Liptáková
Viac: www.mojseband.sk



Židovské hudobné dedičstvo v svezom prevedení

Autentická kapela s inovatívnym pohľadom na židovskú hudobnú tradíciu zo Slovenska v zložení Michal Palko, Jakub Stračina a František Kubiš. Má stabilné postavenie na európskej scéne. Systematicky sa venuje mapovaniu židovského hudobného dedičstva z regiónov bývalej Rakúsko-Uhorskej monarchie. Hudobne spolupracuje aj na Kóšer podcastoch Mireka Tódu v Denníku N. Verejnú nahrávku s miestnymi pamätníkmi obohatí svojou muzikou aj v nedeľu v Art Cafe!

BUSKING Kedykoľvek, kdekoľvek

pouličné hranie s odmenou do klobúka

PONORKA
PRAHA (CZ)



Podmanivá pouličná kapela vás ponorí do chytľavého autentického balkánu. Husle, viola, gitara a kontrabas, to je more dobrej muziky. Víťaz SKETCH UP 2020!

HAYATONNU...
BERLÍN (DE/JP)



Akrobatický tanec japonského umelca prináša pútavý príbeh večnej túžby po šťastí a mieri. On, pošťová schránka a dôvera v ľudskosť. Zasnívajte sa.

ROBERT SCHRANZ & DALIBOR BERKY
BANSKÁ BYSTRICA (SK)



Mladí talentovaní muzikanti jedinečného štýlu gypsy jazz rozohrajú štiavnické ulice naplno.

Foto: Peter Štít



5 A PES, PRAHA (CZ)

KOMÁR VELBLOUDEM

PROGRAM pre mladých a dospelých

Art Cafe, povala: **štvrtok 19:00**,
nedeľa: 11:00 + AMPLIÓN Karavana

Hudobno-dramatický koncert víťaza súťaže SKETCH UP

A je to tu, plníme sľuby! Rok sa s rokom stretol a z krátkého víťazného skeču pražskej kapely Ponorka vzniklo celovečerné vystúpenie. Kapela sa za rok stihla premenovať a rozšíriť, takže ju zažijete vo vylepšenom zložení a s novým repertoárom pod názvom *5 a pes*. Autorské piesne v štýle poetického folku s nadhľadom reflektujú radosti i strasti všedných aj nevšedných dní. A robit' z komára velblouda býva zábava!

SPOLOČENSKO-ANGAŽOVANÉ PROGRAMY

DUŠAN ONDRUŠEK, PDGS, BRATISLAVA (SK) AA

ART PUTIKA – AKO SI VYBRAŤ PRAVDU V NEKONEČNOM MORI DEZINFORMÁCIÍ?

📍 Program pre mladých a dospelých

📍 Art Cafe, povala: **sobota 15:00 + AMPLIÓN Karavana**

Zábavný krčmový videokvíz

Presvedčme sa o tom na vlastné oči, uši a pľúca. Kvíz s desiatimi otázkami a prekvapujúcimi odpoveďami. Podskupiny okolo stolov si pozrú desať krátkych videí a odpovedia na kvízové otázky. Povieme si desať príbehov, ktoré nás o manipulácii niečo naučili. Porozprávame si niečo o manipulácii v časech infodémie, aj o tom, ako sa proti manipulácii brániť. Podskupina so správnymi odpoveďami vyhrá cenu pre víťaza. Kvízom a diskusiou sprevádza odborník a šarmantný spoločník, psychológ a facilitátor, Dušan Ondrušek. Obohatte sa o jeho výnimočné zážitky a skúsenosti!



Foto: archív D. Ondruška
Viac: www.pdcs.sk

MIREK TÓDA & HOSTIA & MOJŠE BAND
BRATISLAVA / SPIŠSKÁ BELÁ (SK) AA

ART PUTIKA – KÓŠER PODCAST

📍 PROGRAM pre mladých a dospelých

📍 Art Cafe, povala: **nedeľa 15:00**

Verejná nahrávka s pamätníkmi židovskej Štiavice

Mirek Tóda a jeho potulky židovským svetom tentokrát zavítajú do Banskej Štiavnice, kde boli nedávno položené prvé Stolpersteine. Dva pamätne kamene pripomínajúce zavraždenie Regíny Barokovej a jej syna Andreja Baroka v tábore smrti Sobibor (Poľsko) a ďalšie dva na pamiatku MUDr. Rudolfa Welwarda, miestneho lekára a jeho manželky Melánie. Vo verejnej nahrávke Kóšer podcastu pre Denník N sa o „zmiznutých susedoch“ porozpráva so Štiavničankou Beatou Rückschloss Nemcovou z OZ Omnis Terra, ale aj so samotnými potomkami „zmiznutých susedov“, Ladislavom Welwardom a Petrom Gemeinerom.



KÓŠER
PODCAST



Foto: Michal Svítok
Viac: www.dennikn.podbean.com/e/koser-podcast/

SAMUEL MAREC & JÁN MARKOŠ, BRATISLAVA (SK) AA

ART PUTIKA – MEDZI DOBROM A ZLOM

📍 Program pre mladých a dospelých

📍 Archanjel caffe bar: **sobota 21:00**

Krčmové dišputy o morálnych dilemách dneška vedie diablov advokát & jeho vzácný hosť

Ako sa dostať z pandémie a existuje vôbec covid? Komu veríme a prečo? A komu sa oplatí dôverovať? Pandémia a jej etické dilemy. Aká je cena ľudského života a kto celú túto situáciu zavinil? Nefomálni dišputéri neponúkajú jasné riešenie. Je len na vás, ako sa s týmito dilemami popasujete. Pripravte sa na kritickú diskusiu, v ktorej bude obľúbený publicista Samo Marec diskutovať s Jánom Markošom a nenechá na ňom nitku suchú! Markoš je lektor kritického myslenia a šachový veľmajster, súčasne autor úspešnej knihy Medzi dobrom a zlom – 16 etických dilem, pred ktorými môžete raz stáť aj vy. Pridajte sa do debaty!



ŠPECIÁLNE ZÁŽITKOVÉ PROGRAMY

D' RENEWED DŽENEREJŠN + MARTIN TOMAN & TADEÁŠ BOLO (SK)

NO TRUST, NO FUN

📍 Program pre mladých a dospelých

📍 Art Cafe, Pod orechom: **piatok 18:00**

Moderné prednesy mladých osobností na tému (ne)dôvera s piesňami Filipa, Lasicu & Satinského

Piati mladí interpreti a ich autentické výpovede textov svetovej i slovenskej prózy a poézie obohatené o autorské čítanie mladej slovenskej poetky. Dobrodružstvo pre oči aj pre dušu! V krásnom prostredí pokojnej záhrady Art Cafe zaznie výber autentických výpovedí o dôvere v medziľudské vzťahy, v samého seba, v základné ľudské hodnoty, ale aj v prínos umelcov pre kultivovanú spoločnosť. Aj o tom bude každoročne špeciálne vymyslený večer prudko kvalitnej literatúry,

SAMO MAREC, BRATISLAVA (SK) AA

ART PUTIKA – ROKY BEZPRÁVIA NEUVERITEĽNÝ PRÍBEH RAZIE V MOLDAVE

📍 PROGRAM pre mladých a dospelých

📍 Art Cafe, povala: **piatok 20:00**

Samoautorské čítanie so samodiskusiou.

Nenechajte v tom Sama samého!

V júni 2013 sa v rómskej osade v Moldave udiala razia. Ostali po nej zranení ľudia a zničené príbytky, ale Rómovia čelili obvineniam z krivej výpovede. Bývalí vládni predstavitelia dodnes trvajú na tom, že všetko bolo v poriadku. Čo sa teda vlastne stalo a prečo? A ako je to možné? Práve o tom sa s vami bude rozprávať Samo Marec, ktorý o razii v Moldave napísal spolu s Veronikou Prušovou knihu. Pri svojom pátraní sa neobmedzili len na rekonštrukciu udalostí z Moldavy a zo súdnych procesov. Vydali sa aj do hlbokjej minulosti, aby pochopili a vysvetlili, kde sa tu Rómovia vlastne vzali a prečo je vzťah majority k nim rozporuplný – s pochopením pre obe strany.

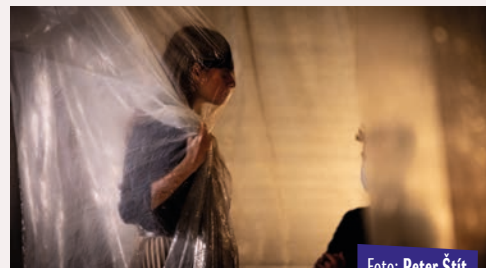


Foto: Peter Štít

ktorý vás vyvedie z predsudkov o konvenčnom recitovaní. Programom sprevádza mladé kabaretné duo v štýle Lasica & Satinský. Výborná spoločnosť, čo povieť?

Čakajú vás silné texty renomovaných autorov ako Gabriel García Márquez, Hans Magnus Enzensberger, Anna Gavalda, Michal Hoorecký či Peter Balko. Účinkujú: Nina Benkovičová, Denis Farkaš, Adrián Kráľovský, Julia Pabst, Stella Stupňanová a Michaela Čajkovičová.

DUŠAN KRŇÁČ, ZVOLEN (SK)

ANTIDEPRESÁRIUM

📍 Program pre mladých a dospelých

📍 Starý zámok – karnet: **piatok 17:30 – 18:45, sobota 10:00 – 18:00**

Vizuálno-performatívna výstava v tme, hosť: psychiater Michal Patarák

Sú všade. Sú obrazom, odrazom podvedomia. Zhmotnené stavy vnútra človeka v geste, v akčnom momente vzniku. Pokrčené plechovky od nápojov. Tvoria happening umenia ulice anonymných ľudí. Sú estetikou osobnej aj spoločenskej situácie. Kompenzovaním problémov konzumá-

ciou nápojov. Koncept založený na zbere ready-made objektov a ich adjustáže do nových vizuálnych artefaktov na hranici medzi iróniou, banalitou a úzkosťou. Cieľom výstavy je poukázať na dôsledky narastajúcej depresie mladej generácie. Performatívna výstava zapojí diváka, ktorý bude v tme pomocou led svetla odhaľovať nainštalované objekty. Podobne ako treba odhaliť vnútorný svet človeka. Vizuálny koncept a realizácia: Dušan Krňáč, kurátorka: Gabriela Garlatyová, hosť: psychiater MUDr. Michal Patarák.



Foto: Ján Fakla
Viac: www.and-theatre.art

PROGRAM

Festival AMPLIÓN - Nový kabaret & pouličné umenie®

Štvordňový medzinárodný festival nových foriem kabaretného divadla a pouličného umenia v interiéroch a exteriéroch historického mesta zapísaného v UNESCO a v jeho okolitých mestských častiach a obciach. **6. ročník** multižánrovej prehliadky (divadlo, hudba, literatúra, pohyb a výtvarné umenie) zameraný na spojenie umeleckej tvorby a občianskych aktivít.

ŠTVRTOK 23. september 2021

10:00 – 10:20	Mikropodium Family Puppet Theatre (HU)	3+
STOP – svetovo unikátne bábkové divadlo pre najmenších		
Základná škola s materskou školou Maximiliána Hella, Štiavnické Bane		
11:00 – 11:35	Lukáš Šimon + Anton Eliáš (CZ)	6+ Family
ROBO ERECTUS: Šugar & Bič – komická sci-fi pantomíma robotov		
Základná škola s materskou školou Maximiliána Hella, Štiavnické Bane		
17:00 – 17:20	5 a pes (CZ)	15+
Promo KONCERT – nová pražská kapela v štýle poetického folku		
Bod K., Základná škola Jozefa Kollára, sídlisko Drieňová Banská Štiavnica		
17:30 – 18:15	AND (SK-CZ/HR-SK)	8+ Family
WELCOME TO STUPIDITY – sad street show o malých hlúpostiach s veľkým dopadom		
Bod K., Základná škola Jozefa Kollára, sídlisko Drieňová Banská Štiavnica		
19:00 – 20:00	5 a pes (CZ)	15+
KOMÁR VELBLOUDEM – hudobno-dramatický koncert víťaza SKETCH UP 2020		
Art Cafe, povala		

PIATOK 24. september 2021

16:00 – 16:30	OTVORENIE FESTIVALU	Family
Hymna + promo: Paul Morocco (USA/GB/DE) + Ludo & Arsène (BE) + Šimon & Eliáš (CZ) + Mojše band (SK)		
Námestie sv. Trojice		
16:30 – 16:50	Mikropodium Family Puppet Theatre (HU)	3+ Family
STOP – svetovo unikátne bábkové divadlo pre najmenších		
Kaviareň Gavalier, Námestie sv. Trojice		
17:00 – 17:35	Lukáš Šimon + Anton Eliáš (CZ)	6+ Family
ROBO ERECTUS: Šugar & Bič – komická sci-fi pantomíma robotov		
Záhrada Skautského domu, ul. A. Pécha		
17:30 – 18:45	Dušan Krnáč (SK)	12+
ANTIDEPRESÁRIUM – vizuálno-performatívna výstava v tme, host: psychiater Michal Patarák		
Starý zámok – karner		
17:30 – 18:50	ASFK & Vladislava Sárkány (SK)	12+
TO TA MONARCHIA – dokumentárna komédia o Spišskom Hrhove + diskusia s režisérkou		
Kino, Štiavnické Bane		
18:00 – 19:00	D´renewed dzenerejšn + Martin Toman & Tadeáš Bolo (SK)	12+
NO TRUST, NO FUN – moderné prednesy mladých na tému (ne)dôvera s piesňami Filipa, Lasicu & Satinského		
Art Cafe, Pod orechom		
19:00 – 20:30	Dušan Ondrušek, PDCS (SK)	15+
ART PUTIKA – Ako si vybrať pravdu v mori dezinformácií? – zábavný krčmový kvíz		
Krčma u Michala, Banská Belá		
19:30 – 20:30	Paul Morocco (USA/GB/DE) AA, Headliner festivalu, Slovenská premiéra!	12+
OLÉ! Music & Comedy – bravúrna hudobno-artistická gitarová show		
Kultúrne centrum, hlavná sála		
20:00 – 21:15	Samo Marec (SK)	15+
ART PUTIKA – Roky bezprávia – samoautorské čítanie so samodiskusiou		
Art Cafe, povala		
21:00 – 22:15	Geissters Hoffcomedianen (CZ) AA, Slovenská premiéra!	15+
RAUT – štýlový nový kabaret La Fontaine alebo večierok veľkých zvierat		
Kocka, Kammerhofská 6		
22:30 – 23:30	Mojše Band (SK)	15+
KONCERT – židovské hudobné dedičstvo v svezom prevedení		
Art Cafe, povala		

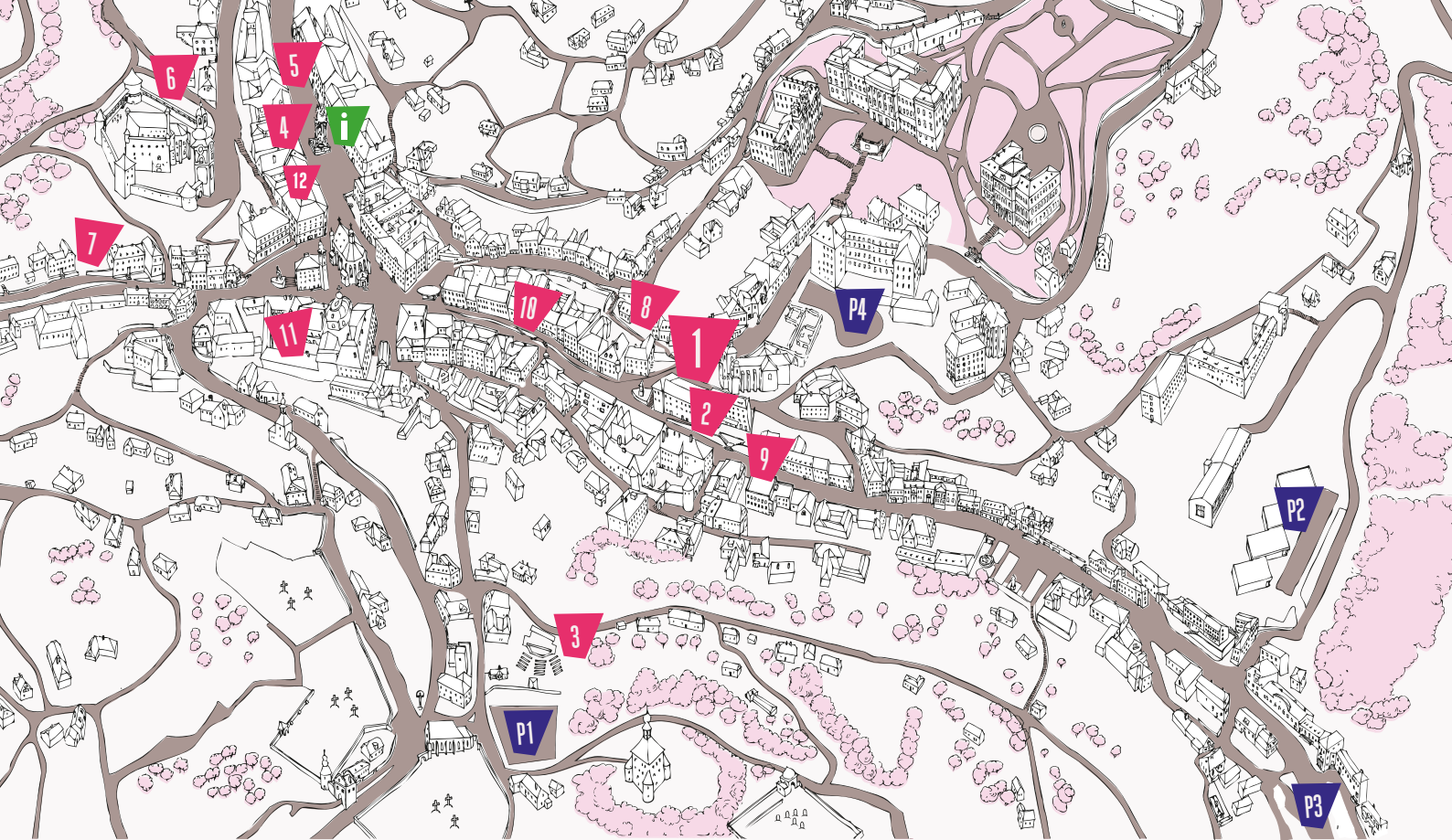
SOBOTA 25. september 2021

10:00 – 18:00	Dušan Krnáč (SK)	12+
ANTIDEPRESÁRIUM – vizuálno-performatívna výstava v tme		
Starý zámok – karner		
10:30 – 11:00	Mikropodium Family Puppet Theatre (HU)	3+ Family
STOP – svetovo unikátne bábkové divadlo pre najmenších		
Kaviareň Gavalier, Námestie sv. Trojice		
11:00 – 11:35	Ludo & Arsène (BE) AA, Slovenská premiéra!	12+
BE FLAT – cirkusová akrobacia a urban parkour famózneho belgickej dvojice		
Starý zámok		
13:00 – 13:20	Kapela Ponorka (CZ)	Family
BUSKING – podmanivá balkánska street kapela, víťaz SKETCH UP 2020		
Terasa u Blaškova, Počúvadlo		

13:30 – 13:45	Paul Morocco (USA/GB/DE) AA, Headliner festivalu, Slovenská premiéra!	12+
Promo OLÉ! Music & Comedy – bravúrna hudobno-artistická gitarová show		
Terasa u Blaškova, Počúvadlo		
14:00 – 14:40	Mestské divadlo – Divadlo z Pasáže (SK) AA	12+
LÁSKY SHOCK – zážitková divadelno-tanečná inscenácia so silným odkazom		
Kocka, Kammerhofská 6		
14:15 – 14:45	Mojše Band (SK)	12+
AFTER PROMO – hudobná pozvánka na súťaž SKETCH UP		
Trotuár, ul. A. Kmeťa		
15:00 – 16:30	Dušan Ondrušek, PDCS (SK)	15+
ART PUTIKA – Ako si vybrať pravdu v mori dezinformácií? – zábavný krčmový kvíz		
Art Cafe, povala		
15:00 – 15:20	Mikropodium Family Puppet Theatre (HU)	3+
STOP – svetovo unikátne bábkové divadlo pre najmenších		
Na Fare Beluja		
15:00 – 15:35	Ludo & Arsène (BE) AA, Slovenská premiéra!	12+
BE FLAT – cirkusová akrobacia a urban parkour famózneho belgickej dvojice		
Bod K., Základná škola Jozefa Kollára, sídlisko Drieňová Banská Štiavnica		
15:30 – 16:15	Paul Morocco (USA/GB/DE) AA, Headliner festivalu, Slovenská premiéra!	12+
OLÉ! Music & Comedy – bravúrna hudobno-artistická gitarová show		
Starý zámok, lapidárium		
16:00 – 16:25	Havato Yamaguchi (JP)	Family
VEČNÁ TŮŽBA – akrobatický tanec japonského umelca		
Na Fare Beluja		
16:30 – 17:15	AND (SK-CZ/HR-SK)	8+ Family
WELCOME TO STUPIDITY – sad street show o malých hlúpostiach s veľkým dopadom		
Záhrada Skautského domu, ul. A. Pécha		
18:00 – 20:15	Divadlo Husa na provázku (CZ) AA, Headliner festivalu, Slovenská premiéra!	15+
GADŽOVÉ JDOU DO NEBE – Comedy Ghetto alebo česko-rómsky kabaret s bašavelom		
Amfiteáter / Kultúrne centrum, hlavná sála (mokrý variant)		
19:00 – 20:30	AND & Mojše Band (SK-CZ) Len na AMPLIÓNE!	15+
SKETCH UP – 3. ročník česko-slovenskej súťaže kabaretných skečov plný nových talentov		
Kocka, Kammerhofská 6		
20:30 – 22:30	Jiří Dědeček (CZ)	12+
NEBUDU BYDLET V QUÉBECU – šansóny, kuplety, odhrávačky legendárneho folkového pesničkára		
Art Cafe, povala		
21:00 – 22:30	Samuel Marec & Ján Markoš (SK) AA	15+
ART PUTIKA – Medzi dobrom a zlom – krčmové dišputy o morálnych dilemách dneška		
Archanjel caffe bar		
22:00 – 23:00	Paul Morocco (USA/GB/DE) AA, Headliner festivalu, Slovenská premiéra!	15+
OLÉ! Music & Comedy – bravúrna hudobno-artistická gitarová show		
Kocka, Kammerhofská 6		
14:00 – 14:20	Mikropodium Family Puppet Theatre (HU)	3+
STOP – svetovo unikátne bábkové divadlo pre najmenších		
KTC Hájovňa Červená studňa		
15:00 – 16:30	Mirek Tóda & Mojše band (SK) AA	15+
ART PUTIKA – Kóšer podcast – verejná nahrávka s pamätníkmi židovskej Štiavnice		
Art Cafe, povala		
16:00 – 16:35	Ludo & Arsène (BE) AA, Slovenská premiéra!	12+
BE FLAT – cirkusová akrobacia a urban parkour famózneho belgickej dvojice		
KTC Hájovňa Červená studňa		

AMPLIÓN Karavana	Putovné vystúpenia umelcov na periférii so žltou fiatkou a žltým karavanom
AA	Nominácia na cenu festivalu Ampliion Argentum
Family	Programy vhodné pre celú rodinu
X+	Programy vhodné pre deti od X rokov
Vstupné (X) Y €	Vstupné (v predpredaji) a na mieste
Vstupné Y/Z €	Vstupné deti do 15 rokov / mládež a dospelí

Zmena programu vyhradená.
Stav k 3. 9. 2021



1/ Kultúrne centrum (bočný vchod), Akademická ul.
CENTRÁLNY PREDAJ VSTUPENIEK

2/ Kultúrne centrum (hlavná sála), Kammerhofská ul.

3/ Amfiteáter, Novozámocká

4/ Námestie sv. Trojice, pódium

5/ Kaviareň Gavalier, Námestie sv. Trojice

6/ Starý zámok, Starozámocká ul.

7/ Záhrada Hostela Skautský dom

8/ Art Cafe, Akademická ul. / FESTIVALOVÝ KLUB

9/ Kocka/Cube, Kammerhofská ul.

10/ Trotuár, Ul. Andreja Kmeťa

11/ Archanjel caffe bar, Radničné námestie

12/ Rubigall (mokrý variant)

i Informačné centrum, Námestie Svätej Trojice

P1 – Parkovisko pod Novým Zámkom

P2 – Parkovisko na Mládežníckej ul.

P3 – Parkovisko na Dolnej ul.

P4 – Parkovisko na Akademickej ul.

VSTUPENKY ONLINE

Milí čitatelia,

máme radosť, že ste si z našej ponuky vybrali zaujímavé programy. Zakúpiť vstupenky na vybrané predstavenie alebo koncert je najpohodlnejšie ONLINE prostredníctvom internetu zo svojho PC alebo mobilného telefónu na www.amplion.eu/vstupenky, resp. na web stránke www.goot.net Online predaj vstupeniek je NONSTOP od 1. septembra a tiež počas celého festivalu až do začiatku jednotlivých programov. Keďže kapacity priestorov na viacerých scénach sú obmedzené, kúpou v predpredaji si zabezpečíte, aby ste sa na vytipovaný program dostali bez problémov. Nakoľko na všetkých scénach je voľné sedenie, odporúčame vám prísť včas, aby ste získali čo najlepšie miesto. Všetky scény budú označené. Kontrola pri vstupe na program bude čítačmi zariadeniami z čiarového, resp. QR kódu, takže buď si prinesiete vytlačенú vstupenku alebo QR kód ukážete pri vstupe vo svojom telefóne.

CENTRÁLNY PREDAJ NA MIESTE

V Banskej Štiavnici bude od štvrtka 23. 9. 2021 (od 15:00 do 21:00) a počas celého festivalu k dispozícii aj **CENTRÁLNY PREDAJ VSTUPENIEK**, ktorý sa nachádza v bočnom vchode Kultúrneho centra (Akademická ul.). Iba tu si môžete zakúpiť vytlačенé vstupenky osobne a na všetky podujatia. Pri jednotlivých scénach sa vstupenky predávať nebudú, môžete využiť online predaj. Veríme, že vám moderný systém predaja spríjemní účasť na našom festivale.

GDPR A COVID 19

V súvislosti s pandemiou Covid-19 sa Festival AMPLIÓŇ 2021 riadi **Semaforom pre kultúrne podujatia**. Pre návštevu **platených podujatí platí Covid Automat – kategória OTP** (plne očkovaný, PCR test do 72 hod. Ag test do 48 hod. prekonaný covid-19 do 180 dní), **pre návštevu neplatených podujatí platí kategória Základ**. Aktuálna situácia pre región Banská Štiavnica: www.automat.gov.sk/banska-stiavnica

Predajca vstupeniek GoOut dodržiava pri spracúvaní osobných údajov všetky predpisy, ktoré sa dotýkajú ochrany a spracovania osobných údajov podľa Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016.

Viac na: <https://goot.net/sk/zasady-sukromia/>

Majiteľ vstupenky berie na vedomie, že na Festivale AMPLIÓŇ alebo v priamej súvislosti s ním môžu organizátorom poverené tretie osoby zhotovovať rôzne formy záznamu (obrazové snímky, obrazové a zvukové záznamy) napr. na propagačné a umelecké účely a pre tlačové, filmové, rozhlasové a televízne spravodajstvo.

Viac na: amplion.eu/ochrana-sukromia/

Majiteľ vstupenky sa zaväzuje dodržiavať pokyny organizátora a aktuálne hygienické opatrenia ÚVZ SR v súvislosti s pandemiou koronavírusu a ochorením Covid-19 zverejnené na www.korona.gov.sk.

PRAKTICKÉ INFO:

Ubytovanie si rezervujte čo najskôr. Banská Štiavnica je obľúbené turistické mesto a pokojne by sa vám mohlo stať, že pred festivalom už v meste žiadne voľné ubytovanie nezoženiete.

Parkovanie v Banskej Štiavnici bolo vzhľadom na rastúci počet áut a návštevníkov zregulované. Odporúčame využiť zachytné parkoviská vyznačené na mape. V centre hľadať voľné miesto neodporúčame, nakoľko tam môžu parkovať iba majitelia rezidenčných kariet.

Permanenty na AMPLIÓŇ nepredávame. Jednotlivé scény majú rôznu kapacitu a nemohli by sme zaručiť, že sa všetci majitelia permanentiek dostanú na všetky programy.

Začiatok predstavenia je presne podľa programu. Preto si nastavte veliteľský čas a prídte vždy načas, pretože by sa vám mohlo stať, že budete musieť chvíľu čakať pred vchodom, pokiaľ vás kontrolóri vpustia. A zatiaľ by ste boli smutní :(

Svetre, bundy a dobré topánky na AMPLIÓŇ určite patria. Večery môžu byť chladné a terén je v meste takmer vysokohorský!

AMPLIÓŇ = Vaše výnimočné babie leto v Banskej Štiavnici :)



Vstup iba s rúskom



Dodržiavajte rozostupy 2 m



Používajte dezinfekciu rúk



Zákaz vstupu so zvýšenou teplotou

HLAVNÝ PARTNER

u. fond na podporu umenia

Festival z verejných zdrojov podporil Fond na podporu umenia

HLAVNÍ MEDIÁLNI PARTNERI

DENÍK N

X RÁDIO EXPRES

MEDIÁLNI PARTNERI

ŠTIAVNICKÉ NOVINY

DIVADELNÝ ÚSTAV BANSKÁ ŠTIAVNICA

kam do mesta

GoOut

PARTNERI

Banská Štiavnica

artCafe

lita iiiiii

S FINANČNOU PODPOROU BANSKOBYSTRICKÉHO SAMOSPRÁVNÉHO KRAJA

Podkovanie Zuzka a Petovi

REGIONÁLNI A MIESTNI PARTNERI

Región Štiavnica

hostel SKAUTSKÝ DOM

HOTEL BRISTOL

BLACK M

PENZION NOSTALGIA

VINOCENTRUM

na Cafe

HÁJOVNÁ

na Cafe